

# Desde hace tiempo, varios meses seguramente, EL PODER EJECUTIVO VIENE REALIZANDO TODAS LAS GESTIONES A SU ALCANCE PARA MEJORAR LOS TERMINOS DE LA CONTRATACION CON EL EXIMBANK

Precisamente en los últimos ocho días hemos dedicado al asunto lo mejor de nuestra atención y de nuestras capacidades para alcanzar los resultados que más convengan a la salud de la República

"SUGIERE EL SR. EDITORIALISTA DE "DIARIO DE COSTA RICA" QUE SEA APROVECHADO EL VIAJE DEL GERENTE DEL BANCO NACIONAL, DON JULIO PEÑA, PARA QUE SE GESTIONE LA REVISION DEL CONTRATO EN BUSCA DE FAVORABLE MODIFICACION A SUS CLAUSULAS"

"Si bien la índole del asunto no me permite divulgar detalladamente los alcances de la misión confiada al señor Peña, espero que no significará perjuicio adelantar don Julio

"DEBO MANIFESTAR, CATEGORICAMENTE Y EN HONOR A LA VERDAD, QUE NO PUDO SER MAS ACERTADA, MAS PATRIOTICA Y MAS DESINTERESADA, LA LABOR QUE REALIZO EL SR. LIC. ANDERSON EN SU CARACTER DE AGENTE FINANCIERO"

El señor Presidente de la República concede a LA PRENSA LIBRE importantes declaraciones

Al conversar esta mañana con el señor Presidente de la República, tuvo la atención de comentar sin reservas el contenido de un interesante editorial de "Diario de Costa Rica" que hoy titulado "Es urgente la revisión del Contrato de Empréstito con el Export and Import Bank".



Vamos a tratar de reconstruir las palabras del Jefe del Estado procurando ser fieles a su pensamiento: —El Editorial de "Diario de Costa Rica" revela una patriótica preocupación y un buen anhelo que no dejo de apreciar aun cuando me veo obligado a formular sobre el mismo algunas observaciones o aclaraciones. Refleja un justiciero interés porque se mejoren ciertas cláusulas y esa intención, esbo-

Pasa a la pág. Dos

## LA PRENSA LIBRE

SAN JOSE, COSTA RICA  
Jueves 5 de Junio de 1941

"el diario de la tarde"

AÑO XXXVI  
NUMERO 12.359

### Los pergaminos acordados por el Congreso

Y POR EL COLEGIO DE MEDICOS Y CIRUJANOS DE COSTA RICA AL SR. PRESIDENTE DE PANAMA, LE SERAN ENTREGADOS PERSONALMENTE AL DOCTOR ARIAS DURANTE SU VISITA A ESTA CAPITAL

ES MOTIVO DE SATISFACCION PARA "LA PRENSA LIBRE" QUE ASI SE CONFIRMEN SUS NOTICIAS DADAS CON MUCHO TIEMPO DE ANTICIPACION, PESE A QUE OTROS PERIODICOS "PUJEN" POR DESMENTIRLAS

El primero de octubre del año pasado 1940, LA PRENSA LIBRE, en titulares bien destacados, anunció al país que el señor Presidente de Panamá Doctor don Arnulfo Arias visitaría a Costa Rica. Es decir, anunciamos lo que va a ser ahora un hecho positivo, hace ocho meses y precisamente el mismo día en que tomaba posesión de

### QUEDO LISTO HOY EL DESARROLLO DE LA TESIS DE COSTA RICA EN LA CONFERENCIA CENTROAMERICANA DEL CAFE

Posiblemente en sesión extraordinaria que celebre el Instituto, conjuntamente con la Junta de Cuotas, antes de iniciar la Conferencia se discuta este memorándum

Los delegados de los otros países aportarán sus puntos de vista y especialmente se hace mención del de Guatemala Como se trata de ir a la defensa de los derechos de la industria centroamericana que en conjunto cubre más de tres millones de sacos, es conveniente llegar a algo concreto

En torno a la próxima conferencia centroamericana de productores del café que va a reunirse en esta capital el 10 de los corrientes, hemos obtenido hoy algunas referencias

### Reanudáronse los ataques a Londres

Después de 24 días de calma, anoche aparecieron los bombarderos nazis

PIDESE A AVILA CAMACHO LA EXPULSION DEL JEFE DE LA FALANGE FRANQUISTA EN MEXICO

Ataques a Sumner Welles en Berlín, por su definición del caso de Yugoslavia

### Grave declaración contra el partido comunista norteamericano

BENJAMIN CLITOW, EX LIDER DEL PARTIDO Y CANDIDATO A LA VICEPRESIDENCIA DE LA NACION EN DOS OCASIONES, ASEGURA QUE EL FIN PRIMORDIAL DEL COMUNISMO ES EL SABOTAJE CONTRA LA DEFENSA NACIONAL

La huelga de descargadores en los muelles ha paralizado muy importantes envíos de provisiones a la Gran Bretaña

### Ya va a comenzar la guerra en Siria

EL COMITE DE PRESUPUESTOS DE LA CAMARA DE WASHINGTON HA PEDIDO AL CONGRESO QUE DESTINE LA SUMA DE \$ 9.826.000.000 PARA GASTOS DEL EJERCITO EN EL PROXIMO AÑO FISCAL

Aviones, tanques, globos de barrera, bases, armas para casi tres millones de hombres, defensas costeras y cuerpos modernizados están incluidos en el gigantesco plan La lucha por Siria constituirá un preliminar en la gran batalla por el control de los campos petroleros de Irak, Irán, el Canal de Suez y todo el Mediterráneo oriental Prácticamente, la guerra se considera ya comenzada, por el ataque de anoche contra Alejandría, el bombardeo inglés de Beirut y otros acontecimientos de importancia

LA OCUPACION ALEMANA ESTA ACENTUANDOSE EN FORMA TAL QUE INGLATERRA DEBE TOMAR INMEDIATAS MEDIDAS PARA IMPEDIR EL ABSOLUTO DOMINIO DE LOS GERMANOS

### Japón Formula Graves Exigencias al Gobierno de Batavia

LOS HOLANDESES SE NIEGAN A PROPICIAR EL AUMENTO DE EMBARQUES DE ESTAÑO Y CAUCHO, ENTRE OTROS PRODUCTOS, POR SUPONER QUE ESTAN DESTINADOS A ALEMANIA

### Cifras astronómicas para la defensa de América

### Japón no Quiere la Guerra con Estados Unidos

Pero la situación se hará cada día más tensa, pues Norteamérica no está dispuesta a permitir que en Extremo Oriente ocurra otro "Munich"

### AMPLIA COOPERACION Y COORDINACION DE ACTIVIDADES

OFRECIO Y PIDIO ANOCHÉ AL MUNICIPIO EL SR. SECRETARIO DE SALUBRIDAD

Hizo sugerencias de sumo interés con el fin de lograr el saneamiento de la ciudad capital, que fueron acogidas por los regidores Concurrió a la sesión acompañado del Jefe de Sanidad en San José y del señor Ingeniero Jefe de la Secretaría de Salubridad Pública

Tal como lo anunciáramos oportunamente, anoche se efectuó en el salón de sesiones municipales una sesión extraordinaria para la cual había sido invitado, especialmente, el señor Secretario de Salubridad Pública doctor don Mario Luján. Pasa a la Página Ocho

### EL EJECUTIVO ESPERA LA LIQUIDACION QUE HA DE PRESENTAR EL BANCO DE SEGUROS DE LOS NEGOCIOS DEL MONOPOLIO de GASOLINA

Tan pronto como la tenga a mano, dispondrá lo conveniente en relación con los sobrantes de gasolina que han quedado en las bodegas del monopolio

De todas maneras, se comenta en los círculos oficiales, es más conveniente al Ejecutivo vender esos sobrantes

Se asegura que los franceses han tomado revancha bombardeando Amman, en la Transjordania

LOS INGLESES CAPTURARON EN MOSUL VARIOS AVIADORES NAZIS Y HALLARON INTACTOS LOS YACIMIENTOS PETROLIFEROS

### SE PIDE DECLARAR INDENUNCIABLE LA PARTE DE LA FINCA "LA PALMA" NO OCUPADA

El respectivo proyecto de ley lo ha presentado para esta tarde al Congreso el diputado Cruz

Para la sesión de esta tarde en el Congreso, el diputado don Florentino Cruz ha presentado el siguiente proyecto de ley: Congreso Constitucional:

De acuerdo con la ley de 26 de octubre de 1909 al establecer la obligación de construir cercas, excluyó a los fundos dedicados a la industria pe-

### LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS ESPERA EL REGLAMENTO AL DECRETO SOBRE LA EMISION DE LAS CEDULAS 1941

ESE REGLAMENTO LO TENDRA QUE PRESENTAR CUANTO ANTES EL GERENTE DEL BANCO NACIONAL, SR. PEÑA, A FIN DE QUE LA SUPERINTENDENCIA PUEDA PREPARAR LOS REGISTROS RESPECTIVOS

En nuestra visita de hoy a la Superintendencia de Bancos, se nos explicó que se está en espera del reglamento correspondiente al decreto legislativo que autoriza al Banco Nacional de Costa Rica a emitir hasta 3.000.000.00 en cédulas hipotecarias con fines agrícolas. Este reglamento de Pasa a la Página Ocho

En torno a la liquidación de los negocios del Monopolio de la Gasolina, que estuvieron al cuidado del Banco Nacional de Seguros desde su fundación en 1926, hemos recogido hoy algunas noticias oportunas. Ya dijimos que el Banco Nacional de Seguros estaba haciendo la liquidación de las cuentas correspondien-

Pasa a la Página Ocho



**DESCUBRESE QUE IMPORTANTES ORGANISMOS OFICIALES NO ESTAN LEGALMENTE FACULTADOS PARA PRESTAR SERVICIOS ELECTRICOS**

SON ELLOS EL FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO Y LAS MUNICIPALIDADES DE PARAISO Y ZARCERO, QUE NO TIENEN LA CORRESPONDIENTE AUTORIZACION DEL SERVICIO NACIONAL DE ELECTRICIDAD

En su mano está:

RENOVAR  
AUMENTAR  
la VIRILIDAD



Una mente despierta es indispensable para alcanzar el éxito en los negocios o en cualquier actividad a que se dedique.

Para esto lo aconsejamos tomar,

**KINOCOLA**

Vigorizante ideal para el cerebro.

Sintonice todas las noches de las 7½ a las 8, la emisora PARA TI y escuche los detalles del sensacional plan OBSEQUIOS para EL AHORRO FAMILIAR.

**BOTICA FRANCESA**

**Otros importantes Aerogramas de Hoy**

**EL ATAQUE FRANCO-INGLES SE CONSIDERA INMINENTE**

Londres, 5. — El repentino avance de las tropas del general Wavell en el norte del Iraq coloca a las fuerzas imperiales del Cercano oriente en situación de tomar la iniciativa contra los alemanes invadiendo Siria. Todo parece indicar que la operación no tardará en producirse, respondiendo al clamor de la prensa y el público de Gran Bretaña que desean una actuación rápida antes de que los alemanes puedan establecerse sólidamente en las colonias francesas, particularmente en Siria. Con la resistencia italiana en Abisinia casi terminada, Wavell puede disponer de hombres y material en cantidad suficiente para avanzar al norte desde Palestina y Transjordania, evitando que los nazis logren una base importante para una ofensiva contra Suez o los pozos petrolíferos del Iraq.

**LOS ALEMANES EN PALMIRA**  
Estambul, 5. — Desde Siria viene un informe no confirmado de que personal alemán se ha hecho cargo y está en control del aeropuerto de Palmira.

**HITLER PRETENDE FORMAR UNA FEDERACION EUROPEA**

Londres, 5. — El Daily Mirror informa que el canciller Hitler proyecta crear una federación de Europa destinada a obligar a Gran Bretaña a que abandone la guerra y al mismo tiempo reducir a silencio la oposición norteamericana al nazismo. Según la información Hitler proyecta una conferencia para el otoño próximo en la cual proclamará esa federación europea, con el Africa como fuente de abastecimientos. En esa forma el reich materializará su sonada Eurasia integrada por el continente europeo, Africa y Asia. La intención primitiva de Hitler era que dicha conferencia proporcionase la oportunidad de una gestión de paz con Gran Bretaña sobre la base de que Alemania conquistó toda Europa y no había motivos para seguir la guerra. Actualmente, según el diario, el plan tiene proporciones más grandiosas. Dice el Daily Mirror que Hitler tiene ahora presente en su proyecto no sólo a Gran Bretaña sino también a Estados Unidos. El artículo del Daily Mirror es similar a una información atribuida recientemente al doctor Martin Jusch, ex jefe del departamento de prensa del gobierno aus-

triano, quien expresó que Hitler proclamará la federación pan-europea bajo gobierno alemán la semana próxima. Esa federación será proclamada con la aprobación de Mussolini, Stalin y Darlan. Una de las principales características de la federación en caso de materializarse será el dictado nazi en los asuntos político-económicos. Se anularán las barreras económicas. Alemania establecerá un estado mayor militar en el cual los italianos ocuparán posiciones destacadas. Italia, Francia y España compartirán con Alemania el privilegio de fijar las agrupaciones territoriales y el statu quo de esos conglomerados. Se dice que Stalin aprobó el proyecto pero que el Soviet no participará en la federación.

**LOS ALEMANES DEFIENDEN SU ACTUACION EN YUGOSLAVIA**

Berlín, 5. — Fuentes alemanas autorizadas describen como "grotesca" la acusación hecha por Sumner Welles de que Yugoslavia fue desmembrada por la fuerza. "Comenzando por el coronel Donovan la política de Estados Unidos no hizo más que provocar y preparar la invasión de Yugoslavia. Alemania no podía esperar, observando

Con motivo de unas solicitudes presentadas para la ampliación de los servicios eléctricos en diferentes localidades, la Junta del Servicio Nacional de Electricidad descubrió anoche que varios importantes organismos oficiales no están legalmente constituidos para prestar servicios eléctricos de carácter público. Esos organismos son el Ferrocarril Eléctrico al Pacífico y las Municipalidades de los cantones de Paraíso y Zarcero, pues carecen de la correspondiente autorización que, de acuerdo con la ley, debe de concederles la Junta del Servicio Nacional de Electricidad.

En tal virtud se acordó anoche mismo dirigirles sendas notas a los dichos organismos instándolos a que se pongan cuanto antes bajo la protección de la respectiva ley, a fin de normalizar esa situación irregular. Asimismo se les hará ver que, mientras no lo hagan, la Junta del Servicio Nacional de Electricidad no podrá darles personería alguna.

**Combata esa tos**

Una persona con tos es una verdadera calamidad, porque a todos molesta y en todas partes estorba. El Jarabe de TABONUCO al GUAYACOL suprime enseguida la tos, calma la agitación y normaliza la respiración, produciendo, además, una sabrosa sensación de alivio y bienestar. El TABONUCO al GUAYACOL es el remedio eficaz e inofensivo para combatir la tos, que se ha usado en Costa Rica durante más de 60 años.

**TOME TABONUCO Y DEJE DE TOSER**

con los brazos cruzados como se hacían los preparativos para la repetición de los sucesos de 1917 y 1918 a través de Yugoslavia. Welles puede estar seguro de que una gran proporción de la culpa de lo sucedido en Yugoslavia está de su lado. La declaración de Welles sobre la mutilación de Yugoslavia sólo prueba cuán malamente informados se hallan generalmente en Estados Unidos y cuanto más debiera importarles volver a la doctrina de Monroe".

**INGLATERRA ESTA SUFRIENDO ESCASEZ DE GASOLINA**

Washington, 5. — Un funcionario de la defensa, bien informado, dice que la situación del petróleo y gasolina en Gran Bretaña está muy tirante, pero que "el remedio depende de los embarques desde Estados Unidos y que requiere atención inmediata". Otro funcionario revela que Gran Bretaña transfirió todos sus barcos-cisternas que operaban entre el golfo de

**Ahora... es tiempo de pintar**

**Capacidad Cubridora:**  
80 metros cuadrados por galón de pintura.

**Nosotros hacemos su Presupuesto y hasta le financiamos la obra**

**JOHN M. KEITH & Co. S. A.**  
AGENTES

Aden y Gran Bretaña al Atlántico norte, donde pueden hacer cuatro viajes desde los Estados Unidos por cada uno que hacían antes en la otra ruta. Entretanto se anuncia que Ickes inaugura hoy un plan para aliviar esa escasez de petróleo de Gran Bretaña, prestándole cinco barcos tanques.

**ESTADOS UNIDOS ESTA RENOVANDO LA AVIACION CHINA**

Tokio, 5. — Informa el Nichichi que unos 80 barcos de guerra británicos, australianos y americanos que incluyen categorías desde submarinos hasta portaaviones, tratan de estrechar las defensas en el sur. Dice que es especialmente significativo que mediante la oferta de aviones americanos, pilotos, mecánicos, maquinaria, técnicos y gasolina, se intenta reconstruir rápidamente la fuerza aérea de Chungking, que ha sido destruida por los aviones japoneses de la marina en los últimos tres años. Hasta el mes de mayo, 55 técnicos americanos y 16 pilotos habían llegado a Chungking vía Hongkong y se encuentran supervisando la construcción de aviones para aviadores chinos.

**JAPON PRESENTA EXIGENCIAS AL GOBIERNO DE BATAVIA**

Batavia, 5. — De fuente fide-

digna se anunció que el Japón presentó un ultimátum virtual al gobierno de las Indias Orientales holandesas, para que acepte en el término de veinticuatro horas sus pedidos de importantes concesiones económicas. Se tiene entendido que el gobierno de las Indias Holandesas indicó que no estaba dispuesto a otorgar esas concesiones, con lo que aumentó la tirantez a medida que iba acercándose a su fin el plazo fijado. Desde que fué evidente que un arreglo era poco probable, los negociadores japoneses amenazaron con pasar el asunto completamente a su gobierno para que éste resolviera. Los negociadores holandeses, según se dice, no han querido aceptar las exigencias por el temor de que el aumento de embarques de estaño y caucho, entre otros productos, no significase sino aumentar los envíos de esos materiales a Alemania.

**TRAS 24 DIAS DE CALMA SE REANUDAN LOS BOMBARDEOS**

Londres, 5. — La aviación enemiga atacó anoche los suburbios londinenses poniendo fin al período de 24 noches de tranquilidad en la capital, mientras otras escuadras atacaban otros puntos aislados del país. Esa pausa de calma fué la mayor que se registró en Londres desde el comienzo de las operaciones aéreas en setiembre. El último ataque intensivo que sufrió la capital fué el del 10 de mayo. En las acciones nocturnas de ayer los alemanes perdieron tres aviones. La zona occidental de los midlands fueron objeto de un ataque concentrado que abarcó 4 ciudades a partir de medianoche pero luego se limitó a 2 de ellas, ante la violenta reacción de las baterías antiáreas de las restantes. Las bombas incendiarias y explosivas ocasionaron algunos daños y víctimas. Igualmente sufrieron bombardeos algunas localidades de menor importancia. El comunicado conjunto de los ministerios del aire y de aviación dice: "Anoche el enemigo demostró considerable actividad aérea y arrojó bombas al sureste de los midlands, pero ni los daños materiales ni el número de víctimas es elevado. También cayeron bombas al noroeste y este de Anglia y la zona de Londres, ocasionando algunos daños y varios heridos. Fueron derribados tres bombarderos enemigos.

**APLAUSO A AVILA CAMACHO**

México, 5. — La comisión permanente del parlamento dió un voto de confianza al general Avila Camacho presidente de México, por

su política exterior que "puso al país del lado de las democracias y la libertad y contra la tiranía totalitaria".

**MUERE UN POTENTADO**

Nueva York, 5. — A la edad de 74 años falleció Arthur Curtiss, magnate de empresas ferroviarias y fundiciones de metal. Figura entre los diez hombres más acaudalados de los Estados Unidos.

**INCURSION CONTRA NORUEGA**

Londres, 5. — Ayer los bombarderos británicos continuaron sus incursiones contra la navegación costera enemiga. Se hicieron varios impactos incendiándose un buque mercante de 5.000 toneladas, frente a la costa de Noruega. También se hicieron impactos directos en el Malecón y en un buque de carga que estaba junto al mismo. Los bombarderos escoltados por cazas atacaron los muelles y la navegación en Boulogne. Los cazas británicos en la zona de Dover y el canal, derribaron a tres cazas enemigos y averiaron a otros varios. De estas operaciones faltan cuatro aparatos ingleses.

**PARACADISTAS A SIRIA**

Londres, 5. — The Times declara que muy probablemente los alemanes harán descender tropas en Siria en los próximos días y tal vez dentro de pocas horas.

**HUNDIDO UN BARCO MERCANTE EN EL PUERTO DE ZEEBRUGE**

Londres, 5. — El ministerio del aire comunica que un barco de 500 toneladas fué hundido en el puerto de Zeebrugge por una bomba. Informan los pilotos que después de observarse las columnas de humo se le vió estallar. De fuente autorizada se sabe que cinco aparatos incursores fueron destruidos anoche. Del Cairo comunica el cuartel general "nada importante que informar".

**ACTIVIDADES DE LA RAF**

Cairo, 5. — Comunica la RAF que el aeródromo de Maritza, en Rodas, fué objeto de una incursión nocturna. "Se registraron impactos directos en el hangar y se causaron violentas explosiones por un número de bombas que cayeron entre los aeroplanos dispersos. Benghazi y el aeródromo vecino fué atacado nuevamente la misma noche. "Considerable daño se hizo sobre la altura donde está asentada la catedral y fuertes explosiones en el aeródromo vecino. Un CR-42 que trató de interceptar nuestros aviones fué abatido".

**Si Ud. necesita**

**Un Buen Traje de Casimir**

con tela y material de la mejor calidad, bien confeccionado y a precio económico

visite la

**Tienda MIL COLORES**

DE ENRIQUE YANKELEWITZ  
Av. Central, contiguo al Este de "La Magnolia"

Donde también encontrará

**UN ENORME SURTIDO DE TRAJES HECHOS PARA HOMBRES Y NIÑOS**

VECINOS DE LOS CANTONES PRODUCTORES DE CAÑA DE ALAJUELA SE DIRIGEN AL CONGRESO

Piden que se mantenga el artículo transitorio de la ley que regula las relaciones entre productores de caña y fabricantes de azúcar

Esta tarde se va a dar lectura en el Congreso a varios escritos o memoriales enviados por numerosos vecinos de los Cantones productores de caña, de la Provincia de Alajuela.

Piden a la Cámara activar la tramitación del proyecto de ley que manifiesta el artículo transitorio que regula los negocios entre los productores de caña y los fabricantes de azúcar en el país.

Al respecto, dicho artículo establece que debe pagarse a diecisiete colonos la tonelada de caña al productor aun cuando ellos conjeturan que no es el precio justo, pero al menos por ahora conveniente.

LA LIQUIDACION DE LAS ENTRADAS EFECTIVAS DEL GOBIERNO EN LOS 3 PRIMEROS MESES DEL AÑO

En los primeros tres meses, las entradas de menos con respecto al año anterior fueron de ₡ 855.988.71 y un saldo al rojo en cuanto al impuesto de exportación al café por ₡ 71.346.82

Las mayores entradas las alcanzaron las Aduanas, Fábrica de Licores y Ferrocarril al Pacífico

En la tarde de ayer entregó la Contabilidad nacional al señor Secretario de Hacienda el cuadro del resumen y comparaciones de gastos de la administración pública y rentas nacionales, correspondiente a los tres primeros meses del año.

Las entradas líquidas dieron un total de ₡ 9.857.488.64 mientras que las salidas fueron de ₡ 9.841.151.27, produciéndose un saldo a favor del presupuesto en la suma de ₡ 170.949.93, pues lo fijado era ₡ 10.012.101.20.

Las partidas que mayores entradas produjeron según este cuadro, fueron: Aduanas ₡ 4.586.675.56; Fábrica Nacional de Licores ₡ 1.437.305.68; Ferrocarril al Pacífico ₡ 1.273.639.32; Monopolio de la gasolina, ₡ 193.974.43.

La partida de impuestos fijos de exportación fue en rojo durante los tres meses con relación al año anterior siendo esta entrada de menos por la suma de ₡ 1.1.207.548.14.

Por lo que se refiere a entradas de menos en el gran total del presupuesto calculado para este año, en los tres meses dichos, se da la cifra de ₡ 855.988.71, que comprende muchos capítulos del mismo.

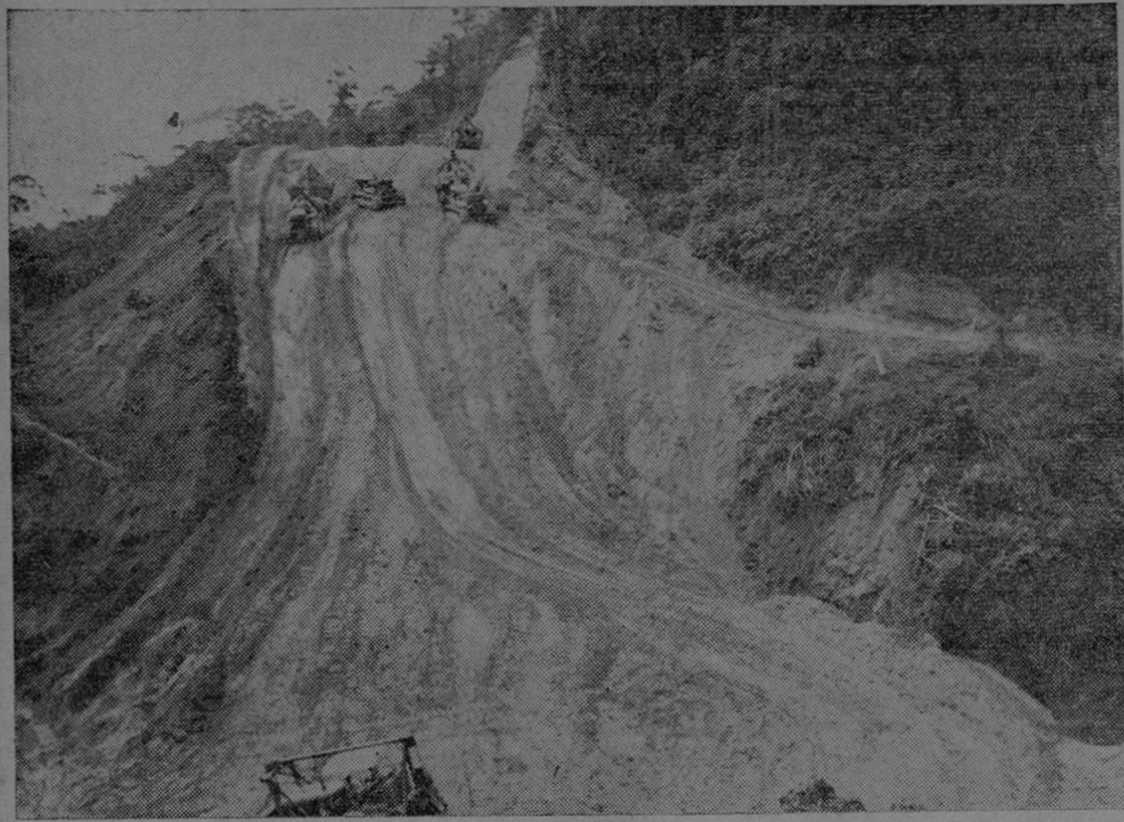
También la Superintendencia General de Bancos ha dado un saldo de entrada mayor en la suma de ₡ 10.835.80.

En breves datos como éstos, se resume el cuadro tan detallado que ahora está en manos del señor Secretario de Hacienda y también del señor Presidente de la República.

La Prensa Libre "el diario de la tarde"

Advertisement for Coleman lanterns. Title: 'A PRUEBA DE TORMENTAS'. Features: 'LINTERNAS Coleman ALTA POTENCIA'. Includes images of lanterns and text: '300 Bujías efectivas', 'Probadas en los trópicos...', 'ALMACEN KOBERG S. A. A. BORBON & Cía. W. STEINVORTH & Hno. Su. San José, Costa Rica'.

UNIDADES MECANIZADAS CATERPILLAR EN ACCION



Muestra la foto que aquí aparece, un corte de la nueva ruta de la carretera Inter-Americana en una región al Sur de Cartago, en el punto denominado San Isidro, donde se ve la gigantesca obra que están realizando las unidades CATERPILLAR y LE TOURNEAU que están prestando servicios insustituibles.

con seguridad y decisión de conocedor se toma la sabrosa y refrescante

Cerveza AGUILA

Un producto GAMBRINUS

SIRIA ESTA CONSIDERADA COMO TERRITORIO OCUPADO

Cairo, 5. — Se considera inevitable el conflicto anglo-alemán en el Cercano Oriente por la posesión de Siria. Observadores militares predicen la explosión por cuatro grandes contingentes de los ejércitos imperiales comandados por Wavell que se concentran en las fronteras de Palestina y Transjordania para la ofensiva hacia el norte. Estas tropas incluyen los veteranos australianos y neozelandeses que participaron en las campañas del norte de Africa, Grecia y Creta. Informaciones aquí recibidas indican que frente a ellos se encuentra por lo menos una división completa alemana a la cual se suman los efectivos franceses que han recibido órdenes de Vichy de defender Siria contra el ataque británico. La lucha por Siria constituirá un preliminar en la gran batalla por el control de los campos petroleros de Irak, Irán, el Canal de Suez y todo el Mediterráneo oriental. La inminencia del encuentro es agudizada por los siguientes acontecimientos: Primero, el bombardeo aéreo de anoche contra la base británica de Alejandría, donde un centenar de civiles fueron muertos. Este bombardeo es interpretado como una tentativa alemana de obstaculizar los movimientos de la flota y los transportes de tropas por la vía marítima. Segundo, el ataque por segundo día consecutivo por los aviones británicos contra las propiedades de la Shell Oil Company en Beirut, donde fueron incendiados edificios y tanques de petróleo. Tercero, la ocupación de Mosul en

Iraq, por tropas británicas de aire y tierra, que pasaron así a adquirir el control de esa fuente petrolera. Cuarto, la esperada formación de un fuerte gabinete nacional en Egipto, dirigido por el premier Hussein Sirry, a fin de reemplazar al gobierno que renunció ayer. Quinto, la determinación adoptada por el ministro de finanzas de Egipto, colocando a Siria en la lista de los países ocupados por Alemania e Italia, quedando prohibido el comercio entre Egipto y ese territorio. Estímase que continuarán los bombardeos británicos contra el territorio francés especialmente en Siria, a pesar de las represalias que Vichy amenaza adoptar. Informaciones de la frontera Siria, indican que las fuerzas alemanas se infiltran continuamente en Siria por tierra, aire y mar. Despachos de Londres citan los cálculos que hace el Daily Express, el cual declara que en Siria se encuentran 15.000 soldados franceses, 45.000 soldados coloniales, varios miles de especialistas alemanes, aviadores y soldados disfrazados de turistas. El Express añade que en Siria se encuentran 150 aviones alemanes, 500 aviones franceses anticuados, cañones y vehículos blindados franceses, agregando que esos equipos están en malas condiciones. Despachos llegados al Cairo, declaran que los alemanes envían a Siria doce aviones por día, inclusive máquinas de combate, y que cincuenta aviones vacíos para transporte de tropas aterrizaron el lunes en Rayak. Agrégase que 400 "llamados miembros heridos del cuerpo de tanques nazis" desembarcaron en Beirut de un navio-hospital pasando de inme-

Otros importantes Aerogramas de Hoy

diato a tripular automóviles blindados y tanques franceses. Tres veces por semana el expreso Taurus desembarca grupos de cincuenta nazis equipados con pasaportes balcánicos que los describen como refugiados judíos. La mayor parte de los alemanes desaparecen en el interior de Siria, pero así y todo los tres principales hoteles de Beirut, se encuentran reservados para alemanes. Los despachos añaden que la frontera de Siria y Palestina es resguardada sólo por tropas senegalesas, cuya mayoría favorece a Gran Bretaña, las cuales cuentan con diez oficiales dependientes de Vichy por cada cien hombres.

LEGA A VICHY EL GOBERNADOR DE AFRICA OCCIDENTAL

Vichy, 5. — Por vía aérea procedente de Dakar llegó el gobernador del Africa occidental francesa Pierre Boisson, héroe de la defensa de Dakar. Tiénesse entendido que el general Weygand todavía está en Francia y que se reanudarán las conferencias sobre la defensa colonial.

LOS FRANCESES TOMAN REPRESALIAS EN TRANSJORDANIA

Nueva York, 5. — De fuente francesa se sabe que aviones franceses bombardearon ayer a Amman en la Transjordania. "Esta incur-

sión aérea se describe como una vancha por el bombardeo hecho ayer por aviones de la RAF sobre los depósitos petroleros de Beirut". La misma Columbia captó otro informe de la British diciendo que hubo más de cien muertos en el ataque aéreo que los nazis efectúan anoche contra Alejandría.

COMPETENCIA ENTRE LOS CONSTRUCTORES NAVALES

Washington, 4. — El secretario de marina Knox ha propuesto que el gobierno propule un sistema de competencia entre los constructores de barcos para producir el "milagro" de suministrar mayor número de barcos a Estados Unidos y Gran Bretaña. "Debemos desempeñar con determinación la parte que nos corresponde en la tragedia que se desarrolla o gastar el resto de nuestras vidas y las de nuestros hijos tratando de contener al enemigo así posea el resto del mundo". Agregó que la situación mundial no dejaba lugar para las complacencias.

LOS TEMPORALES ABISINIOS AYUDAN A LOS ITALIANOS

Roma, 4. — La agencia Stefani dice que las operaciones de guerra en el Africa oriental, debido a las condiciones adversas del tiempo, ayudan a los italianos a prolongar

su resistencia y con ello impiden que los ingleses puedan transferir sus tropas a otros frentes vitales. Dice: "La estación lluviosa está en todo su desarrollo y es tan violenta y continua la precipitación de sus descargas, que en esas regiones aun realiza todas las actividades aun sobre los caminos más modernos construídos por los italianos. Pero mientras que nuestros destacamentos tienen la tarea defensiva, los atacantes se ven obligados a asumir acciones ofensivas con el propósito de conseguir sus objetivos y las provisiones que necesitan. Es claro, por lo tanto, que las condiciones del tiempo nos favorecen para prolongar la resistencia. Así, una vez más, los británicos se ven obligados a posponer sus esperanzas de reforzar otros frentes vitales como las tropas que habrían de retirar de las regiones etíopes.

30.000 TONELADAS HUNDIDAS

Berlín, 5. — Informa el alto comando que submarinos alemanes en el norte del medio Atlántico hundieron mercantes por un total de 24.400 toneladas. Botes torpederos atacaron una ligera fuerza naval en la costa inglesa, hundiendo un barco auxiliar de guerra de unas 6.000 toneladas que iba fuertemente escoltado por destróyers.

ACTIVIDAD AEREA ITALIANA

Roma, 5. — Comunicado oficial dice: "En el norte de Africa nuestra artillería causó daños notables en las estructuras y equipos de la fortaleza de Tobruk. Nuestros aviones bombardearon nuevamente los barcos y embarcaderos en esa base. En el mar Egeo, durante la

noche aviones enemigos bombardearon la isla de Rodas causando algunos daños. En el Africa Oriental nuestro destacamento colonial infligió fuertes pérdidas al regimiento de Nigeria. Nuestros cazas abatieron un Hurricane y otro aparato fué derribado por nuestras metralladoras.

SE PIDE LA EXPULSION DEL REPRESENTANTE DE FALANGE

Ciudad de México, 5. — Un grupo de mexicanos que se dicen ser simples "ciudadanos" han dirigido una petición al presidente Avila Camacho en la que le urgen a expulsar del país a Augusto Ibáñez Serra, representante oficial de Franco en México, de quien dicen los peticionarios ser uno de los quintacolumnistas más prominentes en la nación y uno de los líderes de la falange. Recientemente Ibáñez negó por medio de la prensa que tuviese conexión alguna con la falange.

EL PLAN DEL COMUNISMO ES SABOTEAR LAS DEFENSAS

Nueva York, 5. — El comité legislativo que investiga las actividades del partido comunista de trabajadores, ha recibido el testimonio de Benjamín Glitow, ex-líder del partido y en dos ocasiones candidato a la vicepresidencia de la nación. Este dijo que los fines principales del comunismo son el sabotaje contra la defensa nacional, enlistando para ellos en el partido a las fuerzas armadas y desarrollando una propaganda derrotista. El abogado del comité, Paul Windelman manifestó que esperaba conseguir el secretario general del partido comunista, Robert Minor, en presente a declarar.

No debe rehusarse comprar nuestra lotería nacional de beneficencia. Además de darse una contribución a las instituciones de caridad, la buena suerte puede ser para usted el domingo.

### EL DEPARTAMENTO NACIONAL DE AGRICULTURA INICIA EN GRAN ESCALA LA PRODUCCION DE MAIZ

Las Municipalidades emprenden gestiones para que sea creada la Sección Forestal en dicho organismo, con el fin de proceder a la inmediata reforestación del país que es de suma urgencia

Esta mañana conversamos con nuestro apreciable amigo el ingeniero don Alderico Angelini de Liberia, Jefe de la Sección de Horticultura, Pomología y Silvicultura del Departamento Nacional de Agricultura. Durante la conversación, nos informó que se había iniciado la producción de maíz en gran escala, habiéndose sembrado ya 75 manzanas en sólo la población de Tres Ríos. Asimismo se ha emprendido la intensificación en los cultivos de hortalizas y árboles frutales en los diferentes campos de experimentación agrícola que se encuentran bajo la dirección del ingeniero Angelini, quien nos agregó que se proyecta

intensificar también el cultivo de los árboles típicos de Costa Rica, habiéndose ya empezado las siembras de los almárgos correspondientes. Como algunas municipalidades han emprendido gestiones para lograr la creación en el Departamento Nacional de Agricultura, de la sección de forestación, el ingeniero Angelini nos manifestó que era de suma importancia y apremiante necesidad esta nueva sección, pues así se lograría llevar a cabo un vasto plan de reforestación en todo el país, con el objeto de aumentar el caudal de las aguas fluviales y conseguir algunos otros beneficios más, especialmente para la salubridad pública.

### LOS DOLORES DE CINTURA DESAPARECEN cuando los riñones vuelven a la normalidad

Si usted padece frecuentes dolores de cintura, es muy probable que sus riñones no funcionan bien. Entre los órganos más atareados del organismo, están los riñones. Actúan como filtros, encargados de eliminar de la sangre las impurezas y venenos. Los riñones débiles e inactivos no pueden realizar esta tarea en debida forma. Mientras no sean activados usted no podrá aliviar sus dolores sordos o agudos. He aquí por que las Píldoras De Witt para los Riñones y la Vejiga son elaboradas especialmente para que obren directamente sobre los riñones. Por este motivo alivian los dolores de cintura desde las primeras dosis. Dentro de las 24 horas de haber empezado a tomarlas, la orina se torna azulada. Esto demuestra que el excelente antiséptico que contienen las Píldoras De Witt ejerce su acción en la propia raíz del mal: en los riñones. Tan pronto como llegan a los riñones, los ingredientes medicinales de las Píldoras De Witt ejercen su acción benéfica, aliviando la inflamación, descongestionando y restableciendo el buen funcionamiento de dichos órganos. Al mismo tiempo,



un notable antiséptico libra los riñones de las impurezas y venenos que los obstruyen. Pronto los riñones vuelven a la normalidad. Los venenos e impurezas son eliminados de la sangre. Sus dolores en la cintura o coyunturas desaparecerán. Si usted padece dolores de cintura, debe tratarlos en forma. Combata directamente la causa verdadera del mal, con las—

### Píldoras DeWitt

Especialmente recomendadas para Reumatismo, Lumbago, Dolores en las Coyunturas y Trastornos de los Riñones.

### REGRESO HOY DE BARRANCA LA COMISION ESPECIAL DEL DEPARTAMENTO NACIONAL DE AGRICULTURA

La integraban el Director señor Bolaños y los Ingenieros Padilla y Bolaños

Anteayer salió para Barranca una comisión especial del Departamento Nacional de Agricultura, integrada por el Director don Luis Cruz Bolaños y los ingenieros don Edwin Padilla y don Edwin Navarro, con el objeto de recibir la hacienda que en esa zona acaba de comprar el Gobierno a la señora de Barahona, y realizar sobre dicha hacienda un estudio completo acerca de las condiciones agronómicas y posibilidades pecuarias que ofrece. Ayer regresó el ingeniero Navarro,

quien es persona muy estimada en aquel Departamento por sus altas capacidades en su profesión, trayendo muy buenas impresiones con respecto a dicha hacienda; y hoy en la tarde estarán regresando don Luis Cruz Bolaños y el ingeniero Padilla, a fin de presentar inmediatamente el informe respectivo por medio del que se sabrá si aquella zona es propicia para el establecimiento de un campo de experimentación agrícola y pecuaria, que es lo que se desea.

**5.000.00** Puede obtener el comprador de un vigésimo del sorteo del domingo por la suma de **1.00**.

### SE INCINERARON AYER 187.000,00 EN BILLETES NACIONALES DE DIFERENTES SERIES Y CLASES

En las oficinas del Cuño Nacional se efectuó ayer la incineración de billetes nacionales de diferentes series y clases, los que en total ascendían a la cantidad de 187.000. La incineración se efectuó en presencia de los delegados de los co-

respondientes organismos oficiales. De la cantidad anteriormente citada, 180.000,00 correspondían a billetes del Banco Nacional de Costa Rica; 7.400,00 a billetes de la Caja de Conversión y 400,00 en certificados de plata.

### Otros Aerogramas

#### FUERZAS BRITANICAS HAN OCUPADO LA ZONA DE MOSUL

Cairo, 4. — Comunicado del cuartel general informa que los británicos ocuparon a Mosul. Después del serio disturbio ocurrido en Bagdad el día dos de junio, el gobierno iraquí decretó ayer la ley marcial y el orden ha sido restablecido. El paso final sería ahora ganar el control de los campos petroleros alrededor de Kirkuk, donde los alemanes e iraquenses rebeldes pueden haber tenido tiempo de causar serios daños. Con Mosul los ingleses controlan los oleoductos que van a Palestina y a Siria. La radio de Berlín había dicho recientemente que los alemanes en el Iraq norte se preparaban a dañar las facilidades petroleras si era necesario. Se presume que pudieran ser dinamitados los pozos y las bombas de extracción. En la batalla de los lagos en Abisinia se ha hecho hasta ahora un total de 5.772 prisioneros italianos y 12.010 africanos. También gran cantidad de materiales incluso 14 tanques, siete carros blindados y 85 cañones. El avance general de los británicos prosigue. Debarech que recientemente había sido capturada por fuerzas patriotas al mando de oficiales ingleses, ha sido escena de fuerte lucha. Dos veces ha sido recobrada por los italianos pero la ciudad se halla ahora en nuestro poder. La presión del enemigo en esta área se ejerce también desde el sur.

PARA INGLATERRA ES NECESARIA LA OCUPACION DE SIRIA Londres, 5. — En las esferas competentes se declara que la invasión de Siria por las fuerzas británicas no se produciría como sorpresa y que constituiría un satisfactorio despliegue de audacia, cualidad ésta que ha escaseado notablemente en las recientes campañas militares de Gran Bretaña. Se expresa en dichas esferas que la audacia de tal operación podría tener el carácter de complejo juego de estrategia, agregándose que la mayoría de las campañas son en cierto modo como juegos de azar y se destaca que hay evidentes conveniencias estratégicas para que los británicos intenten ocupar Siria antes que las fuerzas aéreas alemanas y las tropas transportadas por aire, puedan preparar el próximo golpe. La ocupación de Siria por Gran Bretaña haría extremadamente difícil para los alemanes la conquista de Chipre. Los aeródromos de Trípoli, se hallan a 256 kilómetros de Nicosia, Chipre, mientras que los aeródromos que poseen las potencias del eje en Rodas, Scarpanto y Creta, se encuentran a distancias no menores de 640 kilómetros. Por lo tanto las ventajas de que gozó la Luftwaffe en la batalla de Creta se hallarían este caso de parte de las reales fuerzas aéreas, las cuales podrían formar una pantalla de aviones de caza sobre Chipre y rechazar así a los aviones alemanes de bombardeo y de transporte. De esta manera la ocupación de Siria paralizaría por lo menos temporalmente el área septentrional del gigantesco movimiento envolvente alemán dirigido contra el canal de Suez. El ala meridional de este movimiento es el avance desde Libia a Egipto. Además si la operación británica contra Siria tuviera éxito, interpondría un sólido baluarte entre los ejércitos del reich y los yacimientos petrolíferos de Iraq y además de evitar el aislamiento de Turquía permitiría, si las relaciones con los árabes de Siria fueran conducidas con acierto, que se acrecentará el prestigio de Gran Bretaña en el mundo árabe. Las opiniones son divergentes en lo que se refiere a la resistencia que podrían encontrar los británicos si inva-

**Si Ud. desea LARGO RECORRIDO Y ANTIPATINAJE SEGURO—MONTAJE LLANTAS ALL-WEATHER**

pues sólo la famosa banda All-Weather le ofrece todos estos distintivos: **RECORRIDO MAXIMO**—gracias a resistentes compuestos de caucho. **TRACCION ANTIPATINADORA SEGURA**—dada por banda de tracción central de bondades demostradas por los años. **LA MEJOR PROTECCION CONTRA REVENTONES**—ofrecida por armazón de cuerda Supertwist muy resistente. **LA MAYOR RESISTENCIA A MAGULLADURAS**—proporcionada por construcción extra técnica del armazón. Recuerde: "Ud. le saca más a su dinero con una Goodyear".

**HE AQUI AGARRE FIRME**  
por pavimentos, tierra blanda, caminos de montaña

Fíjese cómo los fuertes cubos romboides de la banda de rodamiento All-Weather están colocados en todas las direcciones—para agarre al camino, para evitar patinazos de lado ó hacia adelante.

**GOOD YEAR**

De venta en la **Cía. Automotriz, S. A.**

### De venta en la Cía. Automotriz, S. A.

dieran Siria, pero en general se cree que la moral de las fuerzas francesas no es muy elevada y que es escaso el apoyo al gobierno de Vichy. Sin embargo los británicos recuerdan el fracaso de Dakar y por lo tanto no esperan que la conquista de Siria sea una tarea fácil. En los círculos franceses libres de esta capital se considera que una acción contra Siria, daría al general De Gaulle una oportunidad de rehabilitarse por el fracaso sufrido en Dakar, el cual se debió principalmente a su excesiva confianza. En Vichy se ha informado que el general De Gaulle está en Haifa, tratando de ejercer influencia sobre el ejército de Siria y se sabe que el general Catroux se encuentra también en el Cercano oriente. Se calcula que las fuerzas francesas en Siria oscilan entre 40.000 y 60.000 hombres de los cuales aproximadamente un tercio son franceses y los restantes árabes, marroquíes, senegaleses y demás soldados coloniales. La presencia de nuevas unidades de la flota inglesa han tendido una red de acero en torno a las fronteras de Siria, prontas para atacar en cuanto se dé la orden. Se informó que llegó a Haifa el general Charles de Gaulle, jefe de las fuerzas de Francia Libre, para conferenciar con el general Henry Maitland Wilson, comandante de las tropas imperiales en Palestina y todo el Levante. En el Iraq, según despachos extraoficiales, las fuerzas de ocupación avanzaron al oeste de Mosul, para despejar el terreno mientras otras fuerzas imperiales van colocándose en la frontera sirio-iraquí desde Turquía a Transjordania. Se cree que las fuerzas circasianas que al mando del coronel Collet cruzaron hace poco la línea divisoria de Siria a Palestina serán sumadas a los demás efectivos franceses libres. En las esferas británicas tratan de averiguar qué hay de cierto en los rumores propalados por los nazis de que Collet se suicidó. Ante el creciente temor de algún movimiento por sorpresa de los nazis, hay indicios de que la invasión de Siria por los británicos no será demorada mucho tiempo. La frontera de Siria queda abierta solamente del lado de Turquía. El resto del territorio sirio está rodeado por las fuerzas británicas de Iraq, Transjordania y Palestina y la flota bloquea la línea costera. La llegada del general De Gaulle a Haifa puede ser indicio de que está por librarse una de las batallas más decisivas de la guerra, tomando los británicos la iniciativa desde Palestina, con un avance sobre Beirut. Se calcula que los británicos tienen una flota bastante grande en dicha zona como para aislar completamente a Siria por el lado del mar. Por lo tanto toda infiltración alemana deberá hacerse por vía aérea o a través de Turquía. Los peritos militares opinan que los nazis intentarán algunos descensos en los próximos días para organizar la resistencia contra los ingleses.

**PARTE DE HOY DE LA RAF**  
Cairo, 4. — Comunica la RAF haber bombardeado y ametrallado los depósitos de gasolina en Beirut ayer. También informa que un barco de 8.000 toneladas fué volado y uno de 5.000 incendiado, cuando sus bombarderos atacaron un convoy enemigo frente a Túnez.

**HULL ADVIERTE EL PELIGRO DE GRAVES CONSECUENCIAS**  
Londres, 5. — El Daily Maily anuncia en un despacho fechado en Madrid que el embajador francés en Washington, Henry Haye, después de conferenciar con el secretario de estado Cordell Hull, previno urgentemente al mariscal Pétain que obrase con cautela en la cooperación con Alemania sobre Siria. Agrega que Hull advirtió a Haye que eran inevitables "graves consecuencias" si Francia violaba las estipulaciones del armisticio.

### EL TIO BARBAS

